

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 71 (2009)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Cours de conduite G40 pour 2009

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Lieux et dates 2009

(nouveau lieu de cours: Sursee)

### Aarberg BE

16.04+21.04 24.04+28.04  
28.05+02.06 25.06+30.06  
23.07+28.07 13.08+18.08  
10.09+15.09

### Bazenheid SG

09.04+14.04 14.05+19.05  
16.07+21.07 29.10+03.11

### Biberbrugg SZ

sur demande

### Brunegg AG

23.04+28.04 11.06+16.06  
06.08+11.08 30.09+06.10  
29.10+03.11

### Bülach ZH

23.07+28.07

### Bulle FR

30.04+05.05 28.05+02.06  
22.07+28.07 27.08+01.09  
21.10+27.10

### Claro TI

18.09+21.09

### Corcelles-près-Payerne VD

14.05+19.05 11.06+16.06  
10.09+15.09

### Courtételle JU

24.06+30.06 09.09+15.09

### Düdingen FR

27.05+02.06 15.07+21.07  
26.08+01.09 23.09+29.09  
14.10+20.10

### Erstfeld UR

02.07+07.07 17.09+22.09

### Frauenfeld TG

07.05+12.05 11.06+16.06  
16.07+21.07 20.08+25.08  
15.10+20.10

### Gossau ZH

09.07+14.07 24.09+29.09

### Hohenrain LU

20.05+26.05 09.07+14.07  
24.09+29.09

### Ilanz GR

14.08+19.08

### Interlaken BE

11.06+16.06 03.09+08.09

### Kägiswil OW

18.06+23.06 17.09+22.09

### La Sarraz VD

30.04+05.05 14.05+19.05  
25.05+04.06 25.06+30.06  
02.09+08.09 24.09+29.09  
29.10+03.11

### Landquart GR

04.06+09.06 13.08+18.08  
08.10+13.10

### Langnau i.E. BE

23.04+28.04 14.05+19.05  
04.06+09.06 23.07+28.07  
13.08+18.08 27.08+01.09  
24.09+29.09 15.10+20.10

### Les Hauts-Geneveys NE

08.04+14.04 17.06+23.06  
19.08+25.08 16.09+22.09

### Lindau ZH

04.06+09.06 06.08+11.08  
08.10+13.10

### Lyss BE

08.10+13.10 05.11+10.11

### Lyssach BE

29.04+07.05 28.05+02.06  
25.06+30.06 10.09+15.09  
22.10+27.10 29.10+03.11

### Marthalen ZH

15.04+24.04 30.04+05.05  
09.07+14.07 13.08+18.08

### Mettmenstetten ZH

15.04+20.04 16.07+21.07  
15.10+20.10

### Moudon VD

16.04+21.04 06.05+11.05  
08.07+14.07 20.08+25.08  
10.09+15.09

### Niederurnen GL

16.04+21.04 09.06+18.06  
15.07+23.07 15.10+20.10

### Nyon VD

11.06+16.06 12.11+17.11

### Oensingen

09.04+14.04 14.05+19.05  
16.07+21.07 01.10+06.10

### Pfäffikon SZ

09.04+15.04 10.06+17.06  
14.07+22.07 10.09+15.09  
22.10+27.10

### Salez SG

16.04+20.04 25.06+30.06  
27.08+01.09 29.10+03.11

### S-Chanf GR

auf Anfrage

### Schöftland AG

20.05+26.05 17.07+23.07  
24.09+29.09

### Schwarzenburg BE

08.05+12.05 18.06+23.06  
16.07+21.07 27.08+01.09  
22.10+27.10

### Schwyz

02.07+07.07 17.09+22.09

### Sion VS

01.07+07.07

### Sissach BL

07.05+12.05 25.06+30.06  
13.08+18.08 10.09+15.09  
05.11+10.11

### Sitterdorf TG

09.04+14.04 28.05+02.06  
18.06+23.06 23.07+28.07  
24.07+27.07 17.09+22.09  
22.10+27.10

### Sursee LU

16.04+21.04 28.05+02.06  
18.06+23.06 16.07+21.07  
06.08+11.08 27.08+01.09  
17.09+22.09 22.10+27.10

### Tramelan JU

03.06+09.06 07.10+13.10

### Visp VS

01.07+07.07

### Willisau LU

29.04+05.05 27.05+05.06  
16.07+21.07 03.09+08.09  
22.10+27.10

### Zweisimmen BE

15.04+21.04 22.04+27.04  
04.06+10.06 30.09+06.10

### Zwingen BL

25.06+30.06 20.08+25.08

## Cours de conduite G40 pour 2009 ■



SVLT / ASETA

056 441 20 22



WWW.

G40.ch



Avec le soutien  
du Fonds  
de sécurité  
routière (FSR)

**Prix du cours:** CHF 540.-. Le Fonds de sécurité routière ristourne une somme de CHF 100.-

La Vaudoise Assurances remet un bon de 100.- valable en cas de conclusion d'une nouvelle assurance véhicules à moteur.

### Pour suivre le cours:

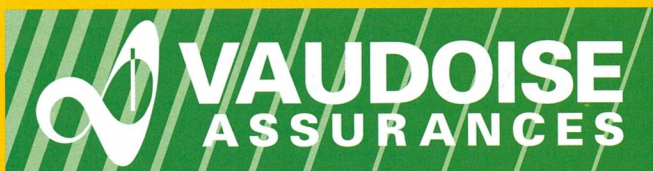
Un permis de conduite de cat. F/G

**La première journée:** un tracteur roulant à 30 ou à 40 km/h, avec arceau de protection; les permis de circulation des véhicules, le document antipollution, la convocation au cours.

**La deuxième journée:** le tracteur et une remorque agricole.

### Conditions générales

Les participants reçoivent la convocation et la facture deux semaines avant le premier jour de cours. Pour une annulation intervenant après ces deux semaines, un montant de Fr. 60.- sera perçu pour les frais administratifs. En cas d'absence injustifiée, l'ASETA se réserve le droit d'encaisser l'intégralité du montant de la facture. ■



La Vaudoise Assurances versera un montant de CHF 100.- à la conclusion d'un nouveau contrat d'assurance véhicule à moteur à toute personne qui a suivi le cours G40 (ou à un membre de sa famille habitant à la même adresse). Ce bon est valable deux ans à compter de la fin du cours G40.

### Inscription au cours G40

Lieu et date du cours

Nom, prénom

Date de naissance

Adresse

NPA, lieu

Numéro de téléphone

J'ai pris connaissance des conditions de ce cours

Date et signature

Signature du représentant légal  
ou du maître d'apprentissage

Envoyer à: SVLT, case postale, 5223 Riniken,  
tél. 056 441 20 22, fax 056 441 67 31, courriel: info@agrartechnik.ch

avril 2009 Technique Agricole





**3-IN-ONE**  
**PROFESSIONAL**



## L'outil des véritables professionnels !



**Avec tête de pulvérisation Smart Straw™.\***

La tête de pulvérisation Smart Straw permet à la fois une application précise, lorsque le tube de pulvérisation est relevé, et une pulvérisation large une fois le tube abaissé.

\* Super Dégrippant, Lubrifiant au Silicone, Super Dégraissant

**Qualité du fabricant de WD-40.**

Tous les produits testés ont été certifiés par le label DEKRA, qui confirme la performance, la sécurité d'utilisation et la qualité des produits.\*

\* 5 produits ont été testés.



Lubrifiant au Silicone
Super Dégrippant
Graisse Blanche au Lithium
Démarre-Moteur
Super Dégraissant
Graisse Universelle au Lithium

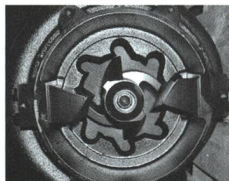
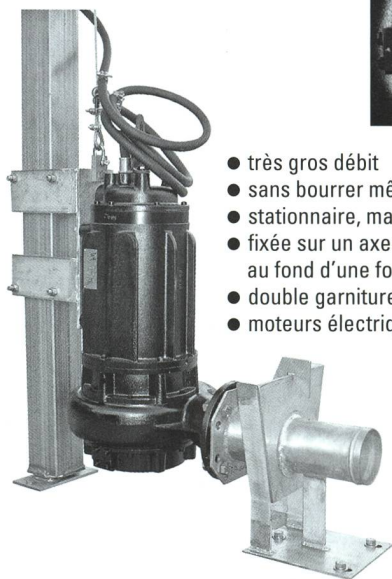
Importateur Suisse : e+h Services AG · Industriestrasse 14 · CH-4658 Däniken · Tél. : +41(0) 62 288 61 11 · [www.3-IN-1.eu](http://www.3-IN-1.eu) · [info@3-IN-1.eu](mailto:info@3-IN-1.eu)

Du fabricant de 

## Votre don de sang peut sauver une vie

### POMPE À PURIN IMMERGÉE

**Pompe à purin immergée avec coupeuse**  
pour transvasement, remplissage de citerne et brassage.



- très gros débit
- sans boucher même avec paille longue
- stationnaire, mais aussi mobile
- fixée sur un axe avec treuil ou posée au fond d'une fosse
- double garniture au carbure de silicium
- moteurs électriques de 13 et 20 cv

www.waelchli-ag.ch



**A. WÄLCHLI**

FABRIQUE DE MACHINES SA

4805 BRITTNAU Tél. 062 745 20 40

## > PRODUITS ET OFFRES PUBLITEXTE

### Une vitrine – de nombreuses prestations et possibilités

Zurich, février 2009 – Avec la nouvelle adresse internet:

[www.mobilhydraulik.ch](http://www.mobilhydraulik.ch), la société Paul Forrer SA a créé une vaste plate-forme d'informations autour des thèmes de l'hydraulique et de la technique d'entraînement. Ce sont plus de 42 000 articles agrémentés chacun d'une description technique détaillée qui peuvent être choisis de façon simple et attractive.

Pour Paul Forrer SA, la compétence a toujours été un savant mélange de conseils personnalisés transmis au téléphone ou chez le client par des professionnels de la branche. Cette compétence inclut également des prestations de service répondant aux besoins de la clientèle. L'offre informatisée du site [www.mobilhydraulik.ch](http://www.mobilhydraulik.ch) est attractive, hautement instructive et facile à déchiffrer. La consultation des descriptions techniques et la commande des 42 000 articles proposés sont simples et rapides. La marchandise quitte le magasin de Paul Forrer SA le jour même.

Pour Peter Furrer, directeur de la société Paul Forrer SA, un pas important a été fait: «Les nombreux instruments que nous avons mis

en place permettent à nos clients d'optimiser le temps qu'ils passent pour leurs commandes. A la fin de la journée, ils n'auront pas seulement gagné du temps, mais aussi de l'argent.»

Paul Forrer SA propose une large palette de prestations de service, par exemple le système de commande à code-barres *forrer QuickScan* ou l'élaboration de solutions à des problèmes spécifiques. Ces prestations ont pour objectif de faciliter les choses et la vie de tous les jours à une clientèle toujours plus nombreuse et de plus en plus fidèle. C'est ainsi que ces dernières années la société Paul Forrer SA est devenue un partenaire incontournable de la branche hydraulique mobile. L'assortiment de produits a été élargi et couvre aujourd'hui les besoins de la technique agricole, forestière, communale et des machines de chantier.

Vous pourrez vous rendre compte du degré de compétences de Paul Forrer SA en hydraulique mobile en consultant le site:

[www.mobilhydraulik.ch](http://www.mobilhydraulik.ch).

**Paul Forrer AG**  
Aargauerstr. 250  
8048 Zurich

Tél. 044 439 19 91  
[www.mobilhydraulik.ch](http://www.mobilhydraulik.ch)